

30 NOVEMBER 1976

KONINKLIJK BESLUIT

TOT VASTSTELLING VAN HET TARIEF VOOR AKTEN VAN GERECHTSDEURWAARDERS IN BURGER-
LIJKE EN HANDELSZAKEN EN VAN HET TARIEF VAN SOMMIGE TOELAGEN

(STAATSBL. 8 februari 1977)

*Arrêté royal fixant le tarif des actes accomplis par les huissiers de justice en matière
civile et commerciale ainsi que celui de certaines allocations*

HOOFDSTUK I. ALGEMENE BEPALINGEN

CHAPITRE I^{er}. DISPOSITIONS GÉNÉRALES

Art. 1. De ambtelijke verrichtingen van de gerechtsdeurwaarders zoals deze voorgeschreven zijn door de wettelijke bepalingen in burgerlijke en handelszaken worden al naar het geval vergoed:

- 1° met gegradueerde rechten,
- 2° met evenredige rechten,
- 3° per vacatie,
- 4° met vaste rechten.

Moeten deze verrichtingen uitgevoerd worden op verzoek van de partij op een zaterdag, een zondag of op een wettelijke feestdag of nog buiten de wettelijke uren, dan worden rechten en vacaties verdubbeld.

Daarenboven hebben de gerechtsdeurwaarders recht op de terugbetaling van hun kosten en uitschotten en op vergoeding voor verplaatsing.

Art. 1^{er}. Les actes accomplis par les huissiers de justice dans l'exercice de leurs fonctions telles qu'elles sont organisées par les dispositions légales en matière civile et commerciale sont rétribués selon les cas:

- 1° par droits gradués,
- 2° par droits proportionnels,
- 3° par vacations,
- 4° par droits fixes.

Lorsque ces actes doivent être accomplis à la requête de la partie, un samedi, un dimanche, un jour férié légal ou en dehors des heures légales, les droits et vacations sont doublés.

Les huissiers de justice ont droit au remboursement de leurs frais et déboursés et à des indemnités de déplacement.

2. Het is de gerechtsdeurwaarders verboden:

1° voor de in dit tarief bedoelde verrichtingen een hoger bedrag dan het erin bepaalde te vorderen voor rechten, vacaties, uitschotten, vergoeding voor reiskosten of andere kosten;

2° de gelden hun ten bate van een schuldeiser door een schuldenaar betaald, langer dan een maand te behouden.

Van deze regel mag enkel worden afgeweken wanneer vóór het verstrijken van voormelde termijn verzet of beslag onder derden is betekend;

3° hun rechten, kosten of uitschotten met anderen, tenzij ambtgenoten, te delen;

4° aan hun cliënten gedeeltelijke of volledige kwijtschelding te geven van hun rechten, kosten of uitschotten.

2. Il est défendu aux huissiers de justice:

1° d'exiger pour les actes prévus au présent tarif, des droits, vacations, déboursés, indemnités de déplacement ou frais plus élevés que ceux qui y sont fixés;

2° de conserver plus d'un mois des sommes remises en paiement par un débiteur pour compte d'un créancier.

Il ne peut être dérogé à cette règle qu'en cas d'opposition ou de saisie-arrêt signifiée avant l'expiration du délai précité;

3° de partager leurs droits, frais ou déboursés avec des tiers hormis des confrères;

4° d'accorder à leurs clients une remise partielle ou totale de leurs droits, frais ou déboursés.

3. De gerechtsdeurwaarders zijn verplicht:

1° in hun boekhouding alle bedragen in te schrijven welke zij van partijen ontvangen of voor hen uitgeven;

2° aan partijen die dat verzoeken een gedetailleerde afrekening te geven van de verschuldigde bedragen.

3. Les huissiers de justice sont tenus:

1° d'inscrire dans leur comptabilité toutes les sommes qu'ils reçoivent des parties ou qu'ils déboursent pour elles;

2° de donner aux parties, qui en font la demande, le compte détaillé des sommes dues.

4. De gerechtsdeurwaarders hebben het recht:

1° tot de volledige betaling van hun staat van kosten, rechten en uitschotten alle stukken van het

dossier, de door hen betekende akten en alle in hun bezit zijnde bescheiden onder zich te houden.

Van die stukken dient evenwel, zonder verplaatsing, in een rechtmatig, eventueel als dusdanig door de Raad van de Arrondissementskamer erkend belang, mededeling te worden gedaan aan elke openbare of ministeriële ambtenaar, of aan elke advocaat, raadsman van een der partijen, die dit verzoekt.

2° de wettelijke interest aan te rekenen op het bedrag van hun staat van kosten, vanaf de dertigste dag na de verzending ervan bij ter post aangetekend schrijven;

3° de totale kosten van elke gedane verrichting, rechten, kosten, uitschotten of vergoeding voor reiskosten, naar boven tot op de frank af te ronden;

4° het nodige voorschot te eisen alvorens de gevraagde opdrachten te verrichten.

4. *Les huissiers de justice ont le droit:*

1° de retenir jusqu'au paiement intégral de leur état de frais, droits et déboursés, toutes les pièces du dossier, tout acte signifié et tout document en leur possession.

La communication de ces pièces doit cependant être faite sans déplacement, dans un intérêt légitime, au besoin reconnu tel par le Conseil de la Chambre d'arrondissement, à tout officier public ou ministériel, ou à tout avocat, conseil d'une des parties, qui en ferait la demande.

2° d'appliquer l'intérêt légal sur le montant de leur état, à partir du trentième jour qui suit l'envoi de cet état sous pli recommandé à la poste;

3° d'arrondir au franc supérieur le coût total de chaque devoir accompli, droits, frais, déboursés ou indemnités de déplacement;

4° d'exiger la provision nécessaire avant d'accomplir les actes demandés.

5. [Met ingang van 1 januari 1984 worden de rechten bepaald bij de artikelen 6, 7, 12, § 3, 13, 15 en 17 alsook de minima- en maximarechten vast-

gesteld in de artikelen 8, 9, 10 en 11 op 1 januari van elk jaar gekoppeld aan de schommelingen van het indexcijfer van de consumptieprijzen.

De in het vorige lid bedoelde bedragen worden op 1 januari van elk jaar vermenigvuldigd met een breuk, waarvan de teller het rekenkundig gemiddelde is van de indexcijfers van de consumptieprijzen van de maanden augustus tot en met november van het voorafgaande jaar en de noemer 172.

Bij de vaststelling van de teller worden de honderdsten beneden vijf verwaarloosd en de honderdsten gelijk aan of boven vijf afgerond op het hogere tiende.

Bij de vaststelling van het bedrag der rechten worden de frankgedeelten afgerond tot op de frank naar boven of naar beneden naar het geval de tienden de vijf bereiken of niet.]

5. [A partir du 1^{er} janvier 1984 les droits fixés dans les articles 6, 7, 12, § 3, 13, 15 et 17 ainsi que les droits minima et maxima fixés dans les articles 8, 9, 10 et 11 sont liés au 1^{er} janvier de chaque année aux fluctuations de l'indice des prix à la consommation.

Les montants prévus à l'alinéa précédent seront multipliés, le 1^{er} janvier de chaque année, par une fraction dont le numérateur est la moyenne arithmétique de l'indice des prix à la consommation des mois août à novembre inclus de l'année précédente et dont le dénominateur est 172.

Lors de l'établissement du numérateur, les centièmes d'unité inférieurs à cinq seront négligés et les centièmes d'unité égaux ou supérieurs à cinq seront arrondis au dixième supérieur.

Lors de l'établissement du montant des droits, les fractions de francs seront arrondies au franc supérieur ou inférieur selon que les dixièmes atteignent cinq ou pas.]

Het tweede lid aldus gewijzigd en het derde lid toegevoegd bij art. 1 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977); aldus vervangen bij K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

HOOFDSTUK II. GEGRADUEERDE RECHTEN

CHAPITRE II. LES DROITS GRADUÉS

6. § 1. Tot vaststelling van de gegradueerde rechten worden de verrichtingen van de gerechtsdeurwaarders ingedeeld in tien klassen van A tot J.

Het bedrag wordt bepaald door het gevorderde bedrag of door het bij de verrichting beoogde doel, geschat overeenkomstig de regelen vastgesteld bij de artikelen 557 tot 562 van het Gerechtelijk Wetboek en, zo er een vonnis is uitgesproken, door het bedrag van de veroordeling.

Die klassen zijn:

Klasse A, beneden 5000 F;

Klasse B,
van 5 000 F tot minder dan 15 000 F;

Klasse C,
van 15 000 F tot minder dan 25 000 F;

Klasse D,
van 25 000 F tot minder dan 75 000 F;

Klasse E,
van 75 000 F tot minder dan 150 000 F;
Klasse F,
van 150 000 F tot minder dan 500 000 F;
Klasse G,
van 500 000 F tot minder dan 1 500 000 F;
Klasse H,
van 1 500 000 F en meer;

Klasse I,
voor zaken met onbepaalde waarde die tot
de bevoegdheid van de vrederechter beho-
ren;
Klasse J,
voor alle andere zaken met onbepaalde
waarde.

[§ 2. Voor de handelingen geldt het volgende
tarief:

Klassen:

A : F 408; B : F 678; C : F 949
D : F 1085; E : F 1356; F : F 1626
G : F 1898; H : F 2440; I : F 814;
J : F 1085]

§ 3. In het recht zijn in voorkomend geval be-
grepen, de kosten van het oorspronkelijk stuk,
van één afschrift, van de omslag, van de in-
schrijving in het register, [...] en van toezen-
ding van het oorspronkelijk stuk of van een af-
schrift aan de verzoeker of aan diens raadsman.

Voor ieder bijkomend afschrift wordt een
vijfde van het recht toegekend.

§ 4. Voor het proces-verbaal van aanslag van
de biljetten, met inbegrip van het op de plaats
van de verkoop aangeslagen biljet, geldt het
hierboven bepaalde tarief. Voor ieder bijkom-
mend biljet is een vijfde van het recht verschul-
digd.

§ 5. Aan de gerechtsdeurwaarder die een
door een ambtgenoot te betekenen akte op-
maakt, wordt één vierde van het gegradeerd
recht toegekend en wanneer hij zorgt voor de
geschriften of de vertaling van stukken wordt
hij vergoed voor de kosten en de uitschotten met
betrekking daartoe, voor zover hij de eenslui-
dendheid van die vertalingen bevestigt.

De gerechtsdeurwaarder die een aldus opge-
maakte akte ontvangt, dient van zijn rechten,
kosten en uitschotten de bedragen af te trekken
die krachtens het vorige lid aan zijn ambtge-
noot toekomen.

6. § 1^{er}. *Pour la fixation des droits gradués les
actes des huissiers de justice sont rangés en dix
classes désignées par les lettres A à J.*

*Le montant est déterminé par la somme récla-
mée ou par la fin à laquelle tend l'acte, évaluée
conformément aux règles établies par les articles
577 à 562 du Code judiciaire et, si le jugement
est rendu, par le montant de la condamnation.*

Ces classes sont:

Classe A, en dessous de 5000 F;

*Classe B,
de 5 000 F à moins de 15 000 F;*

*Classe C,
de 15 000 F à moins de 25 000 F;*

*Classe D,
de 25 000 F à moins de 75 000 F;*

*Classe E,
de 75 000 F à moins de 150 000 F;*

*Classe F,
de 150 000 F à moins de 500 000 F;*

*Classe G,
de 500 000 F à moins de 1 500 000 F;*

*Classe H,
de 1 500 000 F et plus;*

*Classe I,
pour les affaires de valeur indéterminée qui
sont de la compétence du juge de paix;*

*Classe J,
pour toutes les autres affaires de valeur in-
déterminée.*

[§ 2. Les actes sont tarifés comme suit:

Classes:

A : F 408; B : F 678; C : F 949;

D : F 1085; E : F 1356; F : F 1626

G : F 1898; H : F 2440; I : F 814;

J : F 1085.]

*§ 3. Le droit comprend, le cas échéant, le coût
de l'original, d'une copie, de l'enveloppe, de
l'inscription au répertoire, [...] et de l'envoi de
l'original ou d'une copie au requérant ou à son
conseil.*

*Il est alloué un cinquième du droit pour cha-
que copie supplémentaire.*

*§ 4. Le procès-verbal d'apposition des pla-
cards, y compris le placard apposé au lieu de
vente, est tarifé comme ci-dessus. Pour chaque
placard supplémentaire il est dû un cinquième
du droit.*

*§ 5. Il est alloué à l'huissier de justice qui pré-
pare un acte à signifier par un confrère le quart
du droit gradué et s'il prépare les écritures ou la
traduction de pièces, les frais et déboursés qui
s'y rapportent, pour autant qu'il certifie la con-
formité des traductions aux originaux.*

*L'huissier de justice qui reçoit un acte ainsi
préparé doit déduire de ses droits, frais et dé-
boursés les montants qui reviennent à son con-
frère en vertu de l'alinéa précédent.*

§ 2. aldus gewijzigd bij art. 2 K.B. 27 december 1977
(Staatsbl., 30 dec. 1977); het tweede lid gewijzigd bij
art. 2 W. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983); § 3
aldus gewijzigd bij K.B. 10 juni 1985 (Staatsbl., 12
juni 1985).

7. Aan de gerechtsdeurwaarder wordt, bene-
vens de frankeerkosten, een recht van [279] F
toegekend voor iedere aanmaning per brief,

waarbij met vervolging wordt gedreigd, in de zaken met een waarde van minder dan [5000] F; dat recht bedraagt [330] F voor de andere zaken; hierin zijn begrepen de kosten van toezending van een afschrift van de brief aan de verzoeker, aan zijn raadsman of aan zijn gemachtigde.

[Dit recht is ten laste van de schuldenaar.]

7. *Il est alloué à l'huissier de justice, outre les frais de port, un droit de [279] F pour toute sommation avec menace de poursuites faite par lettre dans les affaires d'une valeur inférieure à [5000] F; ce droit est de [330] F pour les autres affaires; il comprend le coût de l'envoi d'une copie de la lettre au requérant, à son conseil ou à son mandataire.*

[Ce droit est à charge de la partie débitrice.]

Aldus gewijzigd en toegevoegd bij art. 3 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977); het eerste lid gewijzigd bij art. 3 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

8. Wanneer een veroordeling of een schuld wordt vereffend in handen van een gerechtsdeurwaarder, komt aan die laatste een inningsrecht toe van 1 t.h. op de hoofdsom en de interesten, met uitsluiting van de kosten.

Dit recht mag niet minder bedragen dan [223] F en mag per zaak [2212] F niet te boven gaan.

[In geval van vereffening bij voorschot wordt het inningsrecht vermeerderd met [zesenveertig] frank voor iedere betaling van minder dan 1000 F; met [zevenenzeventig] frank voor iedere betaling van 1000 F tot minder dan 5000 F;

met [honderdzeventwintig] frank voor iedere betaling van 5000 F tot minder dan 10 000 F; met [tweehonderd drieëntwintig] frank voor iedere betaling van 10 000 F tot minder dan 20 000 F en met [tweehonderdvierenvijftig] frank voor ieder bijkomend gedeelte van tienduizend frank, zonder dat die vermeerdering [zeshonderdtweeëntig] frank per voorschot mag te boven gaan. Dit recht is ten laste van de schuldenaar.]

8. *Lorsqu'une condamnation ou une dette se règle entre les mains de l'huissier de justice, il revient à ce dernier un droit de recette de 1 p.c. du montant principal et des intérêts, à l'exclusion des frais.*

Ce droit ne peut être inférieur à [223] F ni dépasser [2212] F par affaire.

[En cas de règlement par acompte, le droit de recette est majoré de [quarante-six] francs pour chaque paiement de moins de 1000 F; de [septante-sept] francs pour chaque paiement de 1000 F à moins de 5000 F; de [cent vingt-sept] francs pour chaque paiement de 5000 F à moins de 10 000 F; de [deux cent vingt-trois] francs pour chaque paiement de 10 000 F; à moins de 20 000 F et de [deux cent cinquante-quatre] francs pour chaque tranche supplémentaire de dix mille francs, sans que cette majoration puisse excéder [six cent trente-deux] francs par acompte. Ce droit est à charge de la partie débitrice].

Aldus gewijzigd bij art. 4 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977); het tweede en derde lid gewijzigd bij art. 4 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

HOOFDSTUK III. EVENREDIGE RECHTEN

CHAPITRE III. DES DROITS PROPORTIONNELS

9. Voor elke protestakte wordt een recht van 1 t.h. op het bedrag van de titel toegekend. Dit recht mag niet minder bedragen dan [223] F en mag [1106] F niet te boven gaan.

9. *Il est alloué pour chaque acte de protêt un droit de un pour cent sur le montant du titre. Ce droit ne peut être inférieur à [223 F] ni dépasser [1106 F].*

Aldus gewijzigd bij art. 5 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

10. Voor elke openbare verkoping wordt een evenredig recht toegekend, als volgt vastgesteld op het totaal bedrag van de toewijzing:

3 t.h. op de eerste [50 000] F;
2,5 t.h.

op het gedeelte van [50 000] F tot [100 000] F;
2 t.h.

op het gedeelte van [100 000] F tot [500 000] F;
1,5 t.h.

op het gedeelte van [500 000] F tot [750 000] F;
1 t.h.

op het gedeelte van [750 000] F tot [1 000 000] F;
0,50 t.h. op het overige.

De waarden van de gedeelten worden van 100 tot 100 F gevolgd zonder breuk.

Het recht mag niet minder dan [1264] F bedragen per dag prestatie.

10. *Il est alloué un droit proportionnel pour toute vente publique; ce droit est établi comme suit sur le montant global de d'adjudication:*

3 p.c. sur les premiers [50 000] F;

2,5 p.c.
sur la tranche de [50 000] F à [100 000] F;
2 p.c.
sur la tranche de [100 000] F à [500 000] F;
1,5 p.c.
sur la tranche de [500 000] F à [750 000] F;
1 p.c.
sur la tranche de [750 000] F à [1 000 000] F;
0,50 p.c. sur le surplus.
On suit les valeurs des tranches de 100 à 100 F
sans fraction.
Le droit ne peut être inférieur à [1264] F par
journée de prestation.

Aldus gewijzigd bij art. 5 K.B. 27 december 1977
(Staatsbl., 30 dec. 1977) en bij art. 6 K.B. 9 maart
1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

11. Aan de gerechtsdeurwaarder die overeen-
komstig de bepalingen van het Gerechtelijk
Wetboek de evenredige verdeling van gelden
verricht, wordt een evenredig recht toegekend.

Dat recht wordt als volgt vastgesteld op het
totaal bedrag van de verdeling:
2 t.h. op de eerste [50 000] F;

1,50 t.h.
op het gedeelte van [50 000] F tot [100 000] F
1 t.h.
op het gedeelte van [100 000] F tot [500 000] F;
0,50 t.h. op het overige.
[Het recht mag niet minder bedragen dan
[632 F].]

11. Il est alloué un droit proportionnel à l'huissier de justice qui procède à la distribution par contribution des deniers, conformément aux dispositions du Code judiciaire.

Ce droit est établi comme suit sur le montant global à distribuer:

2 p.c. sur les premiers [50 000] F;
1,50 p.c.
sur la tranche de [50 000] F à [100 000] F;
1 p.c.
sur la tranche de [100 000] F à [500 000] F;
0,50 p.c. sur le surplus.
[Le droit ne peut être inférieur à [632 F].]

Aldus gewijzigd en toegevoegd bij art. 6 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977) en bij art. 7 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

HOOFDSTUK IV. VACATIES CHAPITRE IV. DES VACATIONS

12. § 1. Buiten het in hoofdstuk II bepaalde
gegradeerde recht, wordt een vacatierecht
toegekend:

1° voor elk proces-verbaal van beslag ook van
beslag op onroerende goederen, van niet-bevin-
ding, van vergelijking en van uitstalling;

2° voor het proces-verbaal van uitzetting van
de huurder of van de gebruiker van een onroer-
end goed;

3° voor het proces-verbaal van boedelbe-
schrijving of van weghaling van meubelen;

4° voor een proces-verbaal van bevinding op-
gemaakt krachtens een beschikking of een ver-
lof van een magistraat;

5° voor het proces-verbaal van tenuitvoerleg-
ging inzake bewaring van kinderen.

[6° voor elk exploit van betekening.]

§ 2. [De vacaties bedoeld in § 1, 1° tot 5°] om-
vatten de tijd voor het maken van de afschrif-
ten, voor de vordering bedoeld in artikel 1504
van het Gerechtelijk Wetboek en voor een even-
tueel kort geding.

[In de vacatie bedoeld in § 1, 6°, zijn in voor-
komend geval begrepen: alle verrichtingen,
formaliteiten en welke tussenkomsten ook, die
vereist zijn voor de uitgevoerde betekeningen
zoals bedoeld in artikel 38 van het Gerechtelijk
Wetboek, met inbegrip van het achterlaten van
het afschrift aan de woonplaats of aan de ver-
blijfplaats van de geadresseerde, de verzending

van de aangetekende brieven, de afgifte aan de
geadresseerde of zijn gevolmachtigde van een
eensluidend afschrift van het exploit en de bij-
lagen, alsook de vaststelling van de feitelijke
omstandigheden bedoeld in artikel 38, § 2, van
hetzelfde Wetboek, maar met uitsluiting van de
frankeerkosten voor de per aangetekende brief
verzonden informatie.]

§ 3. [De vacatie bedoeld in § 1, 1° tot 5°] be-
draagt [380] F per uur met een minimum van
[750 F]; dit minimum wordt tot [380 F] vermin-
derd wanneer de waarde van het geschil minder
dan [1500] F bedraagt. Elk begonnen uur is ge-
heel verschuldigd.

[De vacatie bedoeld in § 1, 6°, bedraagt F
220.]

De akte vermeldt het uur waarop de verrich-
tingen beginnen en eindigen, en duur van de on-
derbrekingen: wanneer die formaliteit niet is
vervuld, kan enkel het minimum worden aan-
gerekend.

12. § 1^{er}. Outre le droit gradué au chapitre II, il
est alloué un droit de vacation:

1° pour tout procès-verbal de saisie, même
immobilière, de carence, de recollement et d'ex-
position;

2° pour le procès-verbal d'expulsion de loca-
taire ou de l'occupant d'un immeuble;

3° pour le procès-verbal d'inventaire ou d'en-

lèvement de meubles;

4° pour un procès-verbal de constat dressé en vertu d'une ordonnance ou autorisation d'un magistrat;

5° pour le procès-verbal d'exécution en matière de garde d'enfants.

[6° pour tout exploit de signification]

§ 2 [Des vacations visées au paragraphe 1er, 1° à 5°] comprennent le temps employé à la confection des copies, à la réquisition prévue à l'article 1504 du Code judiciaire et à un référé éventuel.

[Dans la vacation visée au paragraphe 1er, 6°, sont inclus, le cas échéant, tous les actes, formalités et démarches quelconques, requis pour les significations qui sont faites ainsi qu'il est dit à l'article 38 du Code judiciaire, en ce compris le dépôt de la copie au domicile ou à la résidence du destinataire, l'envoi des lettres recommandées, la remise d'une copie conforme de l'exploit et de ses annexes au destinataire ou à son mandataire ainsi que le constat des circonstances de fait visées à l'article 38, § 2, du même

Code, mais non compris les frais de port afférents à l'information donnée par envoi recommandé.]

§ 3. [La vacation prévue au paragraphe 1er, 1° à 5°] est de [380] F par heure, avec un minimum de [760] F; ce minimum est réduit à [380] F lorsque la valeur du litige est inférieure à [1500] F. Toute heure commencée est due en entier.

[La vacation prévue au paragraphe 1er, 6°, est de F 220.]

L'acte constate l'heure de commencement et celle de la fin des opérations, ainsi que les interruptions, à défaut d'avoir rempli cette formalité, seul le minimum peut être porté en compte.

§ 1 aldus gewijzigd bij art. 8 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977) en bij art. 8 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983); 6° aldus toegevoegd bij art. 2 K.B. 10 juni 1985 (Staatsbl., 12 juni 1985). § 2 aldus gewijzigd bij art. 2 K.B. 10 juni 1985 (Staatsbl., 12 juni 1985); het tweede lid aldus toegevoegd bij hetzelfde K.B. § 3 aldus gewijzigd bij art. 2 K.B. 10 juni 1985 (Staatsbl., 12 juni 1985).

HOOFDSTUK V. VASTE RECHTEN

CHAPITRE V. DES DROITS FIXES

13. Aan de gerechtsdeurwaarder wordt toegekend:

1° een recht van [137] F:

a) voor de lichting van een uitgifte of een afschrift van een rechterlijke beslissing, van uittreksel uit de ter griffie neergelegde minuten of akten of van een op verzoekschrift gegeven beschikking; dit recht is alleen verschuldigd wanneer op de lichting van een uitgifte geen betekening is gevolgd;

b) voor de opzoeken en inlichtingen betreffende de identiteit, de woonplaats of de staat van de schuldenaar.

2° een recht van [204] F.

a) voor de verrichtingen betreffende het plaatsen in de nieuwsbladen van een uittreksel uit een exploit of van de aankondiging van een gerechtelijke verkoop of van een beslissing van het gerecht. Dit recht is verschuldigd voor iedere plaatsing in verschillende nieuwsbladen;

b) voor de gezamenlijke verrichtingen betreffende de bekendmaking door middel van gedrukte aanplakbiljetten;

c) voor de aangifte gedaan vóór een openbare verkoping van roerende goederen en de afgifte van die aangifte in handen van de ontvanger der registratie;

d) voor de verzending of neerlegging van een bericht van beslag.

3° een recht van [273] F:

a) voor de vordering van een uittreksel uit de kadastrale legger of uit een kadastraal plan;

b) voor de bemoeiingen bij het hypotheekkantoor met het oog op overschrijving, inschrijving of vermelding op de kant van een akte en voor de lichting van een hypotheekregister;

c) voor de inschrijving op de rol die door een gerechtsdeurwaarder wordt verricht ter griffie van een rechtbank die niet gelegen is in het arrondissement waar de betekening van de dagvaarding wordt gedaan of waar de akte wordt opgemaakt;

d) voor alle kosten voor briefwisseling en papierbehoeften per zaak van uitvoering of evenredige verdeling;

e) voor elke raadpleging van het kaartregister van de inbeslagnemingen voor de verdeling van de opbrengst van een verkoop of van de inbeslagneming van geld;

f) voor de verzending van een bericht van bewarend beslag op onroerend goed overeenkomstig artikel 1432 van het Gerechtelijk Wetboek;

g) voor de neerlegging van een verzoekschrift;

h) voor het proces-verbaal van verklaring door een derde-beslagene;

i) voor een ingevolge een kantonnement opgemaakt proces-verbaal;

j) voor het neerleggen van de gelden bij de deposito- en consignatiekas of voor de opvraging van die gelden;

k) voor de opzoeken en inlichtingen met betrekking tot de aanduiding van de onroeren-

de goederen of tot de beschrijving van de in beslag te nemen zeeschepen en binnenschepen;

l) voor de vernieuwing van een hypothecaire inschrijving of overschrijving;

m) voor het bewijs van betaling van een geprotesteerde wisselbrief of orderbriefje.

4° een recht van [544] F:

a) voor de inontvangstneming van de borgtocht in geval van hoger bod na de verkoop van een zeeschip of een binnenschip;

b) voor het opstellen van een verzoekschrift.

5° een recht van [814] F:

a) voor het opmaken van een bestek;

b) voor het ingevolge de verklaring van lastgever opgemaakt proces-verbaal van toewij-

zing van een zeeschip of een binnenschip.

13. Il est alloué:

1° un droit de [137] F:

a) pour la levée d'une expédition ou d'une copie d'une décision judiciaire, d'un extrait des minutes ou actes déposés au greffe ou d'une ordonnance rendue sur requête; ce droit n'est dû que si la levée de l'expédition n'est pas suivie de signification;

b) pour les recherches et les renseignements relatifs à l'identité, au domicile ou à l'état du débiteur.

2° un droit de [204] F:

a) pour les actes relatifs à l'insertion dans les

journaux, soit d'un extrait d'exploit, soit de l'annonce d'une vente judiciaire, soit d'une décision de justice. Ce droit est dû pour chaque insertion dans des journaux différents;

b) pour l'ensemble des actes relatifs à la publicité par voie d'affiches imprimées;

c) pour la déclaration préalable à une vente publique d'objets mobiliers et le dépôt de cette déclaration entre les mains du receveur de l'enregistrement;

d) pour l'envoi ou le dépôt d'un avis de saisie.
3° un droit de [273] F;

a) pour la réquisition d'un extrait de la matrice cadastrale ou d'un plan cadastral;

b) pour les démarches au bureau des hypothèques, aux fins de transcription, inscription ou émargement d'un acte et pour la levée d'un certificat hypothécaire;

c) pour la mise au rôle effectuée par un huissier de justice au greffe d'un tribunal non situé dans l'arrondissement où a lieu la signification de la citation, ni dans celui de la préparation de l'acte;

d) pour tous frais de correspondance et de papeterie, par affaire d'exécution et de distribution par contribution;

e) pour toute consultation du fichier des saisies avant la répartition du produit d'une vente ou de la saisie du numéraire;

f) pour l'envoi d'un avis de saisie immobilière

conservatoire conformément à l'article 1432 du Code judiciaire;

g) pour le dépôt d'une requête;

h) pour le procès-verbal de déclaration faite par un tiers-saisi;

i) pour le procès-verbal dressé à la suite d'un cantonnement;

j) pour le dépôt de fonds à la Caisse des dépôts et consignations ou pour le retrait de ces fonds;

k) pour les recherches et renseignements relatifs à l'indication des biens immobiliers ou à la description des navires et bâtiments à saisir;

l) pour le renouvellement d'une transcription ou d'une inscription hypothécaire;

m) pour l'attestation de paiement d'une lettre de change ou billet à ordre protestés.

4° un droit de [544] F;

a) pour la réception de la caution en cas de surenchère après la vente d'un bateau ou navire;

b) pour la rédaction d'une requête.

5° un droit de [814] F;

a) pour la rédaction d'un cahier des charges;

b) pour le procès-verbal dressé à la suite de la déclaration de commande de l'adjudication d'un navire ou bateau.

Aldus gewijzigd bij art. 9 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977) en bij art. 9 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

HOOFDSTUK VI. KOSTEN

CHAPITRE VI. DES FRAIS

14. In de in artikel 1 bedoelde kosten zijn begrepen:

1° de afschriften en uittreksels van en uit de akten of de stukken die door de gerechtsdeurwaarder zijn opgemaakt en met de exploitanten zijn betekend;

[2° de uitgaven, afschriften en uittreksels van de processen-verbaal van verkoop;]

3° de vertalingen door de gerechtsdeurwaarder zowel van de akten als van de betekende stukken;

4° de verplaatsing.

14. Les frais prévus à l'article 1^{er} comprennent;

1° les copies et extraits des actes ou des pièces établis par l'huissier de justice et signifiés avec les exploits;

[2° les expéditions, copies et extraits des procès-verbaux de vente;]

3° la traduction faite par l'huissier de justice, tant des actes que des pièces signifiées;

4° le déplacement.

Aldus gewijzigd bij art. 10 K.B. 27 december 1977, (Staatsbl., 30 dec. 1977).

15. Aan de gerechtsdeurwaarder wordt toegerekend:

[1° voor de afschriften van de met het exploit afgegeven stukken en voor de afschriften van de wets- en verordeningsteksten die in het exploit dienen te worden opgenomen, met de hand geschreven, of gedactylografieerd. [127] F per rol tekst van 600 lettergrepen, terwijl ieder gedeelte van een rol voor een volle rol gerekend wordt. Voor fotokopies en gedrukte teksten mag evenwel slechts [64] F per exemplaar gerekend worden;

2° voor de uitgifte, afschrift of uittreksel van een proces-verbaal van verkoop: [127] F per bladzijde;]

3° voor de vertaling van de akten en van de betekende stukken: [254] F per rol, met inbegrip van het afschrift van de vertaling;

4° voor zijn verplaatsing: [14] F per kilometer zo voor de heen- als voor de terugreis; de afstanden worden berekend volgens de gegevens en onder de voorwaarden bepaald in het boek der wettelijke afstanden.

15. Il est alloué à l'huissier de justice:

1° pour les copies des pièces données avec l'exploit et les copies des textes législatifs et réglementaires qui doivent être reproduits dans l'exploit, écrites à la main ou dactylographiées: [127] F par rôle de 600 syllabes, toute fraction de rôle comptant pour un rôle entier. Pour les photocopies et les imprimés par contre on ne peut compter que [64] francs par exemplaire;

2° pour l'expédition, copie ou extrait du procès-verbal de vente: [127] F par page;]

3° Pour la traduction des actes et des pièces signifiées: [254] F par rôle, y compris la copie de la traduction;

4° pour son déplacement, [14] F par kilomètre, tant à l'aller qu'au retour; les distances sont calculées sur les bases et aux conditions déterminées par le dictionnaire des distances légales.

Aldus gewijzigd bij art. 10 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977) en bij art. 10 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

HOOFDSTUK VII. UITSCHOTTEN

CHAPITRE VII. DES DÉBOURSÉS

16. In de artikel 1 bedoelde uitschotten zijn begrepen:

1° de door de gerechtsdeurwaarder gedane voorschotten om zich de uitgiften, uittreksels, beschikkingen of stukken aan te schaffen welke hij nodig heeft voor de betekening van een akte;

2° de kosten met betrekking tot de weghaling van meubelen voor de verkoop ervan, om ze af te geven aan een persoon die in een titel is aangewezen of ingevolge een uitzetting;

3° de kosten van het afslaan en van de ontvangst van de prijzen van de toewijzing;

4° de huurprijs van de zaal voor de verkoop van meubelen;

5° de voor de betekening van de akten verplicht uitgegeven bedragen;

6° het drukken van de aanplakbiljetten, het loon der aanplakkers, de kosten voor het plaatsen in de nieuwsbladen.

De uitschotten van de gerechtsdeurwaarder worden hem terugbetaald op vertoon van de kwijtschriften of facturen van de transporteurs, arbeiders, afslagers, ontvangers, drukkers, aanplakkers, uitgevers of op de vermelding onderaan op de akte.

16. Les déboursés prévus à l'article 1^{er} comprennent:

1° les avances faites par l'huissier de justice pour se procurer les expéditions, extraits, ordonnances copies ou pièces nécessaires à la signification d'un acte;

2° les frais d'enlèvement de meubles pour leur vente, pour les remettre à une personne désignée dans un titre ou par suite d'une expulsion;

3° les frais de criée et de réception des prix de l'adjudication;

4° le prix de location de la salle pour la vente de meubles;

5° les sommes nécessairement déboursées pour

la signification des actes;

6° l'impression des affiches, le salaire des afficheurs, le coût des insertions dans les journaux.

L'huissier de justice est payé de ses déboursés par la production des quittances ou factures des transporteurs, ouvriers, crieurs, receveurs, imprimeurs, afficheurs, éditeurs ou sur la mention qui est faite au bas de l'acte.

17. § 1. Aan de getuigen die geroepen worden om de gerechtsdeurwaarder bij te staan in de gevallen waar hun tussenkomst bij de wet wordt gevorderd, wordt voor elke vacatie van één uur een bedrag van [127] F toegekend. De eerste vacatie wordt geheel gerekend; de andere worden betaald per half uur, naar rata van de bestede tijd.

§ 2. Moeten de getuigen zich verplaatsen, dan worden hun reiskosten aan de gerechtsdeurwaarder terugbetaald tegen [8] F per afgelegde kilometer.

§ 3. In de bij de wet voorgeschreven gevallen ontvangt een bewaarder [64] F per dag.

§ 4. Er wordt [127] F toegekend aan de politiecommissaris of aan zijn afgevaardigde om de gerechtsdeurwaarder bij te staan bij de opening van deuren of hem de sterke arm te lenen. In dezelfde omstandigheden wordt hetzelfde bedrag toegekend aan de burgemeester of aan de schepenen die dat verzoeken.

17. § 1^{er}. Il est alloué aux témoins appelés à assister l'huissier de justice, dans les cas où leur intervention est requise par la loi, une somme de [127] F pour toute vacation d'une heure. La première vacation est comptée en entier; les autres sont payées par demi-heure, au prorata du temps employé.

§ 2. S'il y a lieu au transport des témoins, l'huissier de justice est remboursé de leurs frais de transport à raison de [8] F par kilomètre parcouru.

§ 3. Dans les cas où la loi le prescrit, un gardien reçoit [64] F par jour.

§ 4. Il est alloué [127] F au commissaire de police ou à son délégué, appelé pour assister l'huissier de justice à l'ouverture des portes ou lui prêter main forte. Dans les mêmes occasions, la

même somme est allouée au bourgmestre ou à l'échevin qui en fait la demande.

Aldus gewijzigd bij art. 11 K.B. 27 december 1977, (Staatsbl., 30 dec. 1977), en bij art. 11 K.B. 9 maart 1983 (Staatsbl., 12 maart 1983).

HOOFDSTUK VIII. BIJZONDERE BEPALINGEN

CHAPITRE VIII. DISPOSITIONS SPÉCIALES

18. In afwijking van de bepalingen van dit tarief, worden de kosten voor de procedure van tenuitvoerlegging die ten laste blijven van de Schatkist ingevolge onvermogen van de schuldenaar, verminderd als volgt:

1° inzake directe belastingen en gelijkgestelde taksen worden de gegradueerde rechten beperkt tot het in klasse E vastgesteld bedrag;

2° in de andere zaken tot de klasse D.

18. Par dérogation aux dispositions du présent tarif, les frais de production d'exécution qui restent à charge du Trésor en raison de l'insolvabilité du débiteur, sont réduits comme suit:

1° en matière d'impôts directs et de taxes y assimilées, les droits gradués sont limités au montant établi à la classe E;

2° dans les autres matières, à la classe D.

HOOFDSTUK IX. DIVERSE BEPALINGEN

CHAPITRE IX. DISPOSITIONS DIVERSES

19. Voor de berekening van het vervoer en in afwachting van de publicatie van het nieuwe boek der wettelijke afstanden, worden als nog bestaande beschouwd de gemeenten die na 15 mei 1970 bij andere worden gevoegd.

19. Pour le calcul du transport et en attendant la publication du nouveau dictionnaire des distances légales, sont considérées comme maintenues les communes annexées à d'autres communes après le 15 mai 1970.

20. Het koninklijk besluit van 12 september 1969

tot vaststelling van het tarief voor akten van gerechtsdeurwaarders in burgerlijke en handelszaken en van het tarief van sommige toelagen wordt opgeheven.

20. L'arrêté royal du 12 septembre 1969 fixant le tarif des actes accomplis par les huissiers de justice en matière civile et commerciale, ainsi que celui de certaines allocations est abrogé.

Dit K.B. is in werking getreden op 1 januari 1978, krachtens art. 16 K.B. 27 december 1977 (Staatsbl., 30 dec. 1977).